

郊區守則

Countryside Code



海岸守則

Marine Code



觀賞雀鳥守則

DOs & DON'Ts for Bird Watching



觀賞昆蟲守則

DOs & DON'Ts for Insect Watching



觀賞蝴蝶守則

DOs & DON'Ts for Butterfly Watching



觀賞哺乳類動物守則

DOs & DON'Ts for Mammal Watching



觀賞猴子守則

DOs & DON'Ts for Monkey Watching



參觀戰時遺跡守則

DOs & DON'Ts for War Relic Visiting



觀賞海豚守則

DOs & DON'Ts for Dophin Watching



HINTS

自然

導

FOR



賞

NATURE



約

APPRECIATION

章



漁農自然護理署
Agriculture, Fisheries and
Conservation Department



全港第一本互動自然導賞手冊

The first inter-active nature appreciation
handbook of Hong Kong

「紅屋」是一座近百年歷史的建築物，位於港島鰂魚涌柏架山道，與市區只是咫尺之隔。這紅磚屋座落於山林間，附近的動植物種類繁多，是一個學習野生動植物的理想地點。《從紅屋開始》帶領你欣賞四周，進入美妙的自然世界。



從紅屋開始

The Joy of Nature Appreciation

ISBN 988-201-620-0

\$38

"Woodside" along Mount Parker Road is a century-old historic building. It is just a stone's throw from where we live. This pretty red-brick house sits in a woodland, which supports many birds, insects and wildlife. It is an ideal spot to observe wild flora and fauna. "The Joy of Nature Appreciation" takes you to the wonderful world of nature appreciation.

**減少產生廢物
及
請將垃圾帶走**

**Reduce Waste
&
Bring your litter home!**





自然導賞 約章

for Nature Appreciation *Hints*

警方提供之遠足旅行保安指引

遠足旅行時，市民應緊記：－

- 切勿攜帶大量現金及貴重財物；同時亦應減少攜帶信用卡的數目，所攜帶的信用卡，以信貸額較低及沒有提款功能為宜；
- 最好與多位朋友結伴同行；
- 出發前，將你的行程通知朋友或家人，同時亦須告知他們完成行程大約所需時間；或可相約於完成遠足旅行之後致電給他們；
- 應帶備詳細地圖；
- 帶備手提電話以應付不時之需；
- 記錄手提電話的序號及型號。若有多人同行，可將其中一部手提電話關掉，放在背囊內；
- 遇見可疑人物，應立刻報案；
- 若不幸遇劫，應保持鎮定。為免性命受到不必要的傷害，切記不要反抗，並應順從匪徒的指示；
- 留意匪徒的逃走方向、外貌、膚色、服飾、口音及其他特徵，以便日後協助警方認出匪徒。

引言

適當的準備工作，能讓你享受一個既安全又愉快的自然之旅。

1. 穿戴合適的衣服、鞋及帽子。長袖襯衫及長褲可避免在草木叢生的野外給刮傷。
2. 帶備野外考察指南、動植物名錄及筆記簿，作辨認生物及記錄之用。
3. 旅程前應閱讀有關的書籍。郊野公園之友會出版的“放眼大自然”系列，能為你提供有趣及有用的資料。
4. 出發前應小心計劃行程路線，並告知家人或朋友你的目的地及大約回程時間，以防逾時未返而無人知曉。
5. 請帶備「郊野地圖」、指南針、充足的食水、食物、電筒及手提電話。此外也要攜帶小型藥箱，內有鎮痛劑及繃帶等。
6. 假如離開遠足徑到附近的樹林或山溪尋幽探秘，請緊記留下記號，以便一旦迷途或受傷時，救援人員可依著記號追蹤。草木叢生的小徑較為難行，最好還是折返原路，另找安全路徑。
7. 如遇上事故，應先停下來，仔細評估環境和情況，然後作出決定。若需要撥電或到徑道以外地方求助，請記錄最近的標距柱號碼。這些標距柱遍佈郊野公園，間距約為500米，柱上標明H056這類號碼，有助救援人員盡快找到遇事地點。



郊區守則

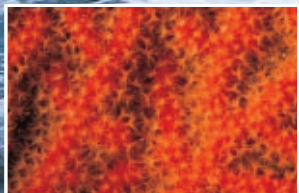
1. 尊重村民，切勿損毀私人財產、農作物及牲畜。
2. 切勿破壞自然景物。
3. 切勿在燒烤場或營地外生火。
4. 切勿污染水源。
5. 切勿隨地拋棄廢物。
6. 切勿損害野生動植物及其生長環境。
7. 愛護郊區，保存大自然美景。
8. 尊重其他遊人，盡量降低聲量。

猴歡喜 Chinese Sloanea



海岸守則

1. 切勿挖掘沙石。
2. 切勿翻起海岸石頭。
3. 切勿捕獵或騷擾海洋生物。
4. 切勿撿取活生或已死的海洋生物及其部份。
5. 切勿亂拋垃圾。
6. 切勿在珊瑚區域內使用刺網和浸籠。
7. 切勿污染海水。
8. 切勿在珊瑚區域下錨。
9. 切勿站立於珊瑚上。
10. 初學潛水者應先確定自己能掌握正確的浮力，才到珊瑚區潛水。
11. 愛護海洋環境。



柳珊瑚 *Gorgonian*



角孔珊瑚 *Goniopora* sp.

觀賞雀鳥守則

1. 林中走動，宜步履輕盈，柔聲細語，免驚嚇鳥兒。
2. 見到鳥兒，先留心觀察其外形、動態、鳴聲，然後才翻查鳥類指南，這樣可加強印象及提高「鳥功」。
3. 不要為了個人觀鳥的目的而追逐鳥兒，打擾牠們棲息。
4. 不要拋擲石頭或用任何不當的方法驅趕鳥兒。
5. 見到鳥巢，不要過度接近，以免驚嚇鳥兒，造成棄巢慘劇。
6. 不得捕獵鳥兒或檢拾鳥蛋，這是非法行為，會被檢控。
7. 不要執著於錄得鳥種的數目，數隻常見的小鳥已是生命的喜悅。

山斑鳩 Rufous Turtle-dove



觀賞昆蟲守則

1. 看見蜜蜂和黃蜂巢時務必小心。許多昆蟲如蜜蜂、黃蜂和臭蟲在被觸碰時皆會放出刺激性化學物或刺叮對方作為反擊。牠們的成蟲亦會為保衛其巢穴而刺叮侵略者，因此應避免觸及牠們的巢穴。
2. 穿著長袖衣服及長褲子，或塗上驅蟲劑，以防止蚊叮蟲咬。
3. 不要從自然環境裡帶走任何昆蟲，因活著的昆蟲有生存權利，而已死去的昆蟲是其他動植物的養份來源。
4. 不可刺激或騷擾野生生物 - 每種生物，即使多微小或是多醜陋，在自然生態系統中也扮演著一定的角色，理應受到尊重，不要因某些生物的外觀難看或對我們產生些微滋擾而襲擊或殺死牠們。
5. 不可干擾屬於野生生物的「建築物」 - 蜘蛛網、白蟻巢、鳥巢等是這些動物賴以為生之天然建築物，應讓其在自然環境裏保有原狀。

蛛緣蝽 Red Coreid Bug



觀賞蝴蝶守則

1. 所穿衣服的顏色越配合大自然，便越容易近距離觀察蝴蝶。
2. 在野外有很多機會跟蝴蝶相遇，帶備一本輕便的蝴蝶圖鑑可作辨認之用。
3. 陽光下的花叢是理想的賞蝶地點。另外，樹林、溪邊和高地也有機會觀察到一些特別的品種。
4. 不要採捕或騷擾任何蝴蝶，包括牠的卵、幼蟲及蛹。
5. 觀察蝴蝶的時候，切勿踐踏和破壞沿途的植物，請愛惜牠們的棲息地。
6. 秋冬期間，如在林區發現大量蝴蝶聚集過冬，切勿走近或將蝶群驅散，讓牠們安靜度過寒冬。
7. 不要以尋找罕有的蝴蝶為目標。就蝴蝶(即使是常見品種)各樣行為而進行的觀察和紀錄，皆是珍貴難得的生態資料。

斜斑彩灰蝶 Purple Sapphire



觀賞哺乳類動物守則

1. 觀察野生動物是使人難忘的經驗，但找尋動物時切勿刻意騷擾，這可能會使牠們永遠不再回去這地方。
2. 在恰當的時間找尋合適的品種，觀察夜行動物的最佳時間是黎明和黃昏時分。
3. 偶爾靜下來，用心細聽附近動物發出的聲響。
4. 在尋找或觀察野生動物時，應靜悄且緩慢地移動，不然，牠們便會因受驚而逃跑或躲藏。
5. 欲要找到野生動物，應以小組行動，三至四人會比大群人同行來得安靜。
6. 在主要路徑外的岔路或小徑尋覓動物影蹤。

犬蝠 Greater short-nosed fruit bat



觀賞猴子守則

1. 觀賞猴子生活情形及覓食本能。
2. 留意猴子在不同的季節，體形及毛髮不同的形態。
3. 留意猴子的族群活動，如梳毛及捉蚤等。
4. 觀察母猴如何照顧小猴。
5. 觀察猴子與大自然的關係及牠們在生態系統所擔當的角色。
6. 不應餵飼猴子，要讓牠們自行在野外覓食。
7. 不應向猴群拋擲食物或物件。
8. 不應騷擾或戲弄猴子，以免受襲。
9. 不應走近或讓小孩子接觸猴子，要與牠們保持距離，特別是幼猴。
10. 不應發出過大的聲響使猴子感到慌張失措。



恆河猴 Rhesus macaque

參觀戰時遺跡守則

1. 尊重眼前所見的遺跡，部分地點可能是一些將士陣亡之處。
2. 不要毀損遺跡的任何物件。
3. 若遺跡的入口已給鎖上，不要強行進入。這樣只會進一步破壞遺跡。
4. 不要取走任何物件。
5. 因部分地點已給棄置超過半個世紀，不要隨便進入不穩固的地道及斷壁殘垣。下雨後更切勿內進。
6. 避免置自己於不必要的危險境地。

金夫人馳馬徑下方一座機槍堡

A pillbox at the lower section of Lady Clementi's Ride



高添強 T.K. Ko



海豚

觀賞海豚守則

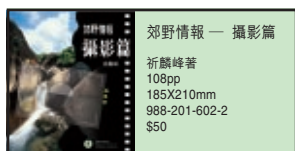
1. 基本原則：必須離遠觀看，不要試圖觸摸、餵飼或傷害野生海豚。
2. 發現海豚後，應緩慢穩定地前進或停船，不要突然改變方向，或企圖切入海豚游戈的路線。
3. 在海豚五百米範圍內，同一時間只可有一艘觀豚船，其他觀豚船隻應在觀豚範圍外停船等待，切勿同時圍觀一群海豚。
4. 接近海豚時，應以低速與海豚並行，不可迎面駛向海豚，只能以斜角從旁靠近，切勿突然改變航行方向或倒後行駛。
5. 切勿把海豚母子分開，也不可追逐海豚，或迫使牠們游往船隻、魚網及岸邊淺水處。
6. 觀豚時，船速不能超過五海里，與海豚應保持最少五十米的距離。
7. 觀賞同一群海豚應以十五分鐘為限，以免過份騷擾海豚的正常生活，亦可讓附近等候的船隻觀賞海豚。離開海豚時不要突然加速，應穩定而緩慢地從旁駛出海豚出現的範圍。
8. 在航行途中，如海豚游近觀豚船一百米以內，船主應小心留意，並以低速穩定地前進，直至海豚與觀豚船距離超過一百米。
9. 如觀察跟隨雙拖船的海豚，請注意：
 - 觀豚船應緩慢地改變方向，並隨著拖網末端的浮標行駛
 - 當拖網漁船收網後，不可即時加速離開。應確定海豚散去後才小心以低速離開。
10. 必須尊重海豚，讓牠們選擇是否游近船隻。如遇到的一群海豚難以觀察或逃避觀察，請不要繼續騷擾牠們，應另覓較合作的海豚。

中華白海豚 Chinese White Dolphin



放眼大自然 2002-03 系列

Eyes on Nature 2002-03 series



出版者：郊野公園之友會 / 天地圖書有限公司

Publisher: Friends of the Country Parks / Cosmos Books Ltd.

放眼大自然 2002-03 系列

Eyes on Nature 2002-03 series




海岸情報 — 珊瑚篇
Hong Kong Reef-building Corals

108pp
210x185mm
962-993-756-5
\$60



海岸情報 — 公園篇
Knowing Hong Kong Marine Parks

152pp
120x190mm
962-993-755-7
\$60



認識拉姆薩爾濕地
Knowing Ramsar Wetland

108pp
210x185mm
962-993-742-5
\$50



生態日記
Eco-diary

110pp
A5
962-993-749-2
\$50



西貢自然美
Natural Wonders of Sai Kung

120pp
210x185mm
962-993-747-6
\$50



魚魚得水
Freshwater Fish in Hong Kong

76pp
A5
962-993-743-3
\$38



夜行一族 —
哺乳類動物情報
Mammals of Tai Po Kau Nature Reserve

40pp
A5
962-993-744-1
\$38



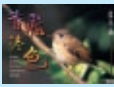
中華白海豚
Chinese White Dolphin

30pp
A5
962-85401-4-9
\$38



穿村 — 鄉郊歷史、
傳聞與鄉情

217pp
A5
962-993-713-1
\$70



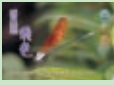
香港飛色 I — 雀鳥篇
Hong Kong Flying Colours Birds

113pp
A5
962-86149-8-3
\$50



香港飛色 II — 蝴蝶篇
Hong Kong Flying Colours Butterflies

110pp
A5
962-993-748-4
\$50



香港飛色 III — 蜻蜓篇
Hong Kong Flying Colours Dragonflies

112pp
A5
962-86149-0-8
\$50



自然學家
《瀕危動植物》

44pp
210x297mm
962-993-709-3
\$60



七色花環

潘明珠著 鄧美心圖
36pp
210x286mm
988-201-609-X
\$38



八哥的新朋友

潘明珠著 鄧美心圖
36pp
210x286mm
988-201-608-1
\$38



樹的家族

潘明珠著 鄧美心圖
36pp
210x286mm
988-201-607-3
\$38

出版者：郊野公園之友會 / 天地圖書有限公司

Publisher: Friends of the Country Parks / Cosmos Books Ltd.

輔助資料 USEFUL CONTACT INFORMATION

漁農自然護理署

Agriculture, Fisheries and Conservation Department

網址 Website: <http://www.afcd.gov.hk>

郊野公園之友會

Friends of the Country Parks

網址 Website: <http://www.focp.org.hk>

香港地球之友

Friends of the Earth (HK)

網址 Website: <http://www.foe.org.hk>

綠色力量

Green Power

網址 Website: <http://www.greenpower.org.hk>

香港觀鳥會

Hong Kong Bird Watching Society

網址 Website: <http://www.hkbws.org.hk>

香港鱗翅目學會

Hong Kong Lepidopterists' Society

網址 Website: <http://www.hkls.org>

香港海洋環境保護協會

Hong Kong Marine Conservation Society

網址 Website: <http://www.hkmcs.org>

嘉道理農場暨植物園

Kadoorie Farm & Botanic Garden

網址 Website: <http://www.kfbg.org.hk>

長春社

The Conservancy Association

網址 Website: <http://www.conservancy.org.hk>

世界自然(香港)基金會

World Wide Fund For Nature Hong Kong

網址 Website: <http://www.wwf.org.hk>